



AOREP, AFRICA MEDIO ORIENTE RAPPORTO ATTIVITÀ 2017

NIGER**BURKINA
FASO****MALI****PALESTINA****SVIZZERA**

Ogni anno speriamo in cambiamenti positivi che riescano a dare pace all'umanità e a porre fine alla distruzione della nostra terra ma ogni anno ci troviamo confrontati con delle dolorose delusioni.

Il 2017 ci rivela che la terra non riesce a fornire le risorse ad una popolazione in progressiva crescita, che supera i 7'5 miliardi di esseri umani, secondo il "World Population Prospects della Population Division dell'ONU". Nel 2030 gli esseri umani dovrebbero raggiungere 8'6 miliardi di esseri umani, mentre nel 2050 si arriverà a quota quasi 9'8 miliardi.

Inoltre circa 65'6 milioni di persone sono state costretti ad abbandonare il proprio paese, a causa di guerre devastanti, violenze, maltrattamenti e persecuzioni di cui circa 22'5 milioni sono rifugiati e più della metà sono minorenni.

Per capire in minima parte questo dramma provate a immedesimarvi e immaginare di essere costretti a lasciare i vostri luoghi nativi, i vostri cari, la casa, i beni, i ricordi e ritrovarvi erranti in un paese a voi sconosciuto per cultura usi costumi, ecc. alla ricerca di cibo e stabilità.

La speranza del cambiamento tuttavia è viva e forte perché portata avanti da quella parte dell'umanità che si batte per aiutare, sostenere, sviluppare, realizzare e aiutare i più deboli.

Questi "soldati del bene" appartengono a tutte le generazioni, culture, etnie, razze e colori; non conoscono discriminazioni e si battono per il bene comune.

Siamo certi che arriverà il giorno in cui il nostro mondo seguirà il loro esempio e cambierà, un giorno in cui i colori della terra diventeranno limpidi e noi umani meno confusi e persi.

Di seguito riportiamo quello che, grazie ai numerosi donatori e persone attive all'interno di AOREP si riesce a portare avanti, con passione e dedizione, indicando in modo sintetico le attività e i progetti dell'anno di riferimento.



PROGETTI DI AOREP IN NIGER

TANOUT	FOYER MABROUKA
ZANGO CAPTAN	ASILO NIDO ARTIGIANATO DONNE (AGR)
ZINDER	CENTRO TRASFORMAZIONE MATERIE PRIME

Foyer Mabrouka per bambini a Tanout (2007/2008)



L'obiettivo del Foyer Mabrouka è la lotta contro ogni forma di abbandono dei bambini e contro la povertà nella zona di Tanout e i dintorni.

Nel Foyer, i bambini trovano una casa, una famiglia, l'alimentazione, le cure, l'educazione scolastica e la formazione professionale al fine di permettere loro una stabilità e prepararli ad affrontare il futuro con delle basi solide. Il Foyer Mabrouka riesce a supportare e aiutare bambini e ragazzi grazie al sostegno che giunge sin dalla apertura, della Fondazione Epsilon Italia, dai membri AOREP e da donatori privati; da quest'anno si è aggiunta alla lista dei benefattori anche la Fondazione Christa.

In dieci anni dall'apertura abbiamo avuto modo di aiutare e supportare molti bambini e ragazzi. Alcuni



tra i più grandi, grazie a questo supporto, hanno lasciato il Foyer e trovato la loro strada, creandosi una famiglia o iniziando una professione; in quest'anno tre hanno intrapreso il percorso universitario (di cui uno infermiere), altre due insegnante.

Con il tempo nel Foyer si sono implementate attività come l'allevamento e l'agricoltura in modo da garantire una nutrizione adeguata ai bambini, una formazione e creare una certa autonomia finanziaria.

Il ciclo di AOREP grazie ai diversi instancabili e fedeli sostenitori continua con nuovi bambini per i quali bisogna impegnarsi con amore attenzione, tutelandoli e proteggendoli per il loro benessere e sviluppo fisico e psichico.

Il Foyer Mabrouka conta 58 tra ragazze, ragazzi e bambini di cui la più piccola ha solo tre anni. Nel novembre 2017 è stata accolta una nuova ragazza orfana da ambo i genitori.

La Fondazione Epsilon ha sostenuto come sempre il Foyer inviando sul posto la somma di 7'000 Euro per l'alimentazione dei bambini.

I lavori di ristrutturazione del Foyer ammontano a CFA 18'141.814 pari a Euro 27'658-.

La Fondazione Christa ha contribuito con l'ammontare di CHF 15'000- il 21.12.2017.

Il Comune di Tanout ha promesso di contribuire con il 5%.

I lavori inizieranno a gennaio 2018.

Il Foyer ha richiesto quest'anno l'ammontare di 60'333.76 CHF provenienti dalla Fondazione Christa, da membri AOREP e da donatori privati e da eventi organizzati in Ticino.



Attività principali 2017

Durante il 2017 oltre alle normali spese di gestione (personale, alimentazione, abbigliamento, studi, salute e beni di prima necessità) sono state svolte le seguenti attività:



- ✓ Costruzione latrine e docce con l'installazione di pannelli solari finanziati dalla Fondazione Christa.
- ✓ Allevamento mucche da latte: oltre al recinto, sono stati installati degli abbeveratoi e venduti tre vitellini. Ci sono attualmente 16 capi di cui 12 femmine e 4 maschi.
- ✓ Allevamento montoni di razza.
- ✓ Acquisto di una seconda moto e di un'auto d'occasione.
- ✓ Recinzione del Foyer con siepi e alberi in collaborazione con il Dipartimento dell'ambiente.
- ✓ Costruzione di due lavatoi e acquisto di altri materassi per i bambini.



Costruzione di una struttura per l'asilo nido di Zango Captain (2017/2018)



L'equipaggiamento dell'asilo nido è stato finanziato nel 2015 dalla Città di Lugano e da un membro di AOREP.

La struttura prevista inizialmente per l'asilo si è rilevata non idonea per i bambini. Il comune di Tanout ha donato un ampio terreno per la costruzione dello stabile.

A questo punto il primo preventivo si è rivelato insufficiente.

AOREP ha iniziato i lavori della nuova struttura nell'agosto 2017 e il progetto risulta rispondere a tutti i requisiti necessari per i bambini. L'ammontare di 1'402- CHF è già stato inviato. Sino al termine delle costruzioni i bambini sono accolti in una classe della scuola elementare di Zango Captain. Le costruzioni della struttura dell'asilo nido sono finanziate da membri di AOREP.

L'asilo accoglie attualmente 63 bambini. Di cui 35 femmine e 28 maschi.



Attività generatrice di reddito per le donne Zango Captain (2017)



Le donne di Zango Captain hanno ricevuto i fondi per iniziare l'attività generatrice di reddito consistente nell'artigianato.

Come preparazione al progetto sono stati predisposti diversi incontri con l'incaricata dipartimentale della promozione della donna con lo scopo di responsabilizzarle e prepararle nella gestione delle attività.

Sono state acquistate le materie prime necessarie per l'avvio delle attività generatrici e sono iniziate le produzioni di manufatti utili per la popolazione locale, nello specifico:

- Stuoie tuareg; stoffe ricamate; coperte di cotone, gioielli, ecc.



L'avvio del progetto ha permesso di ottenere già dei ricavi dalla vendita dei prodotti realizzati.

Le donne si sono organizzate in gruppi per facilitare la formazione e la condivisione della gestione e delle esperienze. Il costo del progetto è stato di 687- CHF ed è stato finanziato da un membro di AOREP.

Micro impresa di trasformazione delle materie prime alimentari a Zinder (2008)

La micro impresa di trasformazione delle materie prime alimentari a Zinder è nata per dare un'attività generatrice di reddito alle donne bisognose della città.

AOREP collabora da cinque anni con *la direzione della popolazione, promozione della donna e protezione dell'infanzia di Zinder* da cui proviene la responsabile della micro impresa.

Tuttavia, la lentezza burocratica rallenta lo sviluppo del progetto.



Attività principali 2017

- ✓ I quattro negozi costruiti sono stati affittati;
- ✓ Nel centro si macinano con il mulino diversi tipi di cereali. È stata aperta una porta che dà sull'esterno al fine di rendere l'attività più visibile alla gente e renderla più redditizia;
- ✓ La produzione del sapone e di pomate è venduta nei mercati e ai privati.

Sul conto del centro ci sono CFA 900'000 pari a 1'372- Euro .



PROGETTI DI AOREP IN BURKINA FASO

CENTRO KOGLI-BA PER RAGAZZI A GOURCY	
PALLE' (2017) KOULWEOGO (2015) BOUSSIA (2015) KOUNKANE (2016) BASSI (2016)	ALLEVAMENTO POLLI
14 VILLAGGI	CAMPPI E ORTI SCOLARI
DISPENSARIO LAAFI EPSILON A BINGO	

Progetto Centro KOGLI-BA di accoglienza per bambini e ragazzi a Gourcy (2009.)



L'obiettivo del centro è l'accoglienza, il supporto, il sostegno e l'accompagnamento di bambini e ragazzi per garantire loro l'accesso alla formazione scolastica e professionale. Nello sviluppo del centro si stanno strutturando attività per cercare di garantire un'autonomia sempre maggiore.

I risultati scolastici dell'anno scolastico 2016-2017 sono stati soddisfacenti e anche le formazioni in saldatura, meccanica e falegnameria hanno dato degli ottimi risultati. È stato accolto un nuovo ragazzo nel centro che segue la formazione in falegnameria.



Attività principali 2017

- ✓ Nel corso dell'anno si è provveduto alla piantagione di diversi tipi di alberi tra cui il mango e la guaiava oltre all'eucalipto e dei fiori;
- ✓ Nell'orto sono stati seminati e raccolti diversi tipi di verdure e insalate. Nel campo che il Comune di Gourcy assegna ogni anno al centro, i ragazzi ed il personale hanno coltivato e raccolto fagioli e arachidi favorendo una certa autonomia alimentare, incrementando lo spirito di gruppo, il senso di responsabilità e l'autonomia di ogni singolo partecipante;



- ✓ Il micro progetto di apicoltura iniziato nel 2016 a favore dei ragazzi e di alcune donne del quartiere produce poco miele. Perciò anche i ricavi sperati dai beneficiari si fanno aspettare;
- ✓ L'allevamento di animali nel centro KOGLI_BA come galline, faraone, due pecore, due mucche procede secondo le aspettative;
- ✓ Costruzione di un nuovo hangar.





Nel corso del 2017 inoltre è stato organizzato un torneo di calcio al quale hanno partecipato i ragazzi di diversi quartieri di Gourcy.

Gli obiettivi sono:

- ✓ Incoraggiare e rafforzare l'identità e l'autonomia dei ragazzi;
- ✓ Sostenerli nel acquisire la sicurezza e l'appartenenza ad un gruppo;
- ✓ Favorire la socializzazione tra i ragazzi;
- ✓ Insegnare il rispetto delle regole di una squadra e della filosofia dello sport, in generale;
- ✓ Stimolare i ragazzi in modo da mantenere viva la loro voglia di continuare con gli allenamenti.

Il Centro KOGLI_BA ha richiesto quest'anno l'ammontare di CHF 12'777.91 provenienti da Membri AOREP, donazioni private ed eventi.



Accrescere l'imprenditorialità e responsabilizzare i bambini: Progetto allevamento polli Nuovo villaggio Pallé



Gli obiettivi diretti e indiretti del progetto sono lotta contro la povertà attraverso un aumento del tasso di scolarizzazione, della qualità dell'insegnamento e dello sviluppo del senso di responsabilità e dello spirito imprenditoriale dei bambini e delle rispettive famiglie del villaggio.

Il progetto consiste nel dare ad ogni allievo in consegna un pollo e un gallo (quest'ultimo da condividere con un altro compagno) e, una volta nati i pulcini, uno di questi viene donato alla scuola in modo da permettere ai nuovi studenti di beneficiare del progetto e i restanti vengono lasciati alla gestione dei bambini. Grazie a questo progetto la scuola può investire i proventi della vendita dei polli per acquistare il materiale didattico, per fornire alla mensa scolastica alimenti diversi per una dieta più variegata e per acquistare medicinali di prima necessità per gli allievi. Allo stesso modo gli allievi possono soddisfare i loro bisogni primari e capire lo sviluppo di un'attività generatrice di reddito. Con il tempo i bambini si ritrovano con un vero e proprio allevamento di polli da gestire e da vendere.

La scuola di **Pallé**, dipartimento di Boussou è il quinto villaggio a beneficiare del progetto. Il progetto è stato sostenuto dalla **Fondazione Herrod** per un ammontare di 5'609.34. CHF nell'agosto 2017.



Nel mese di ottobre in presenza dei membri AOREP sezione Burkina Faso, dei genitori degli allievi e delle autorità sono stati distribuiti 488 polli e 244 galli (tutti vaccinati) a tutti gli allievi della scuola.

La restituzione dei polli da parte degli alunni è prevista per marzo 2018, dopo sei mesi circa dalla consegna iniziale.

Per comprendere l'effettivo impatto e continuità di questo tipo di progetto basti vedere l'evoluzione sintetica dello stesso nei villaggi (scuole) in cui era partito in solo poco tempo:

- **Koulwéogo**, attivato nel 2015. Nel 2017 consegnati 215 polli (161 a nuovi alunni e 54 famiglie del villaggio) ai nuovi allievi, . Totale alunni che hanno beneficiato: 424. Con i proventi dell'anno sono stati acquistati tavoli e pance.
- **Boussia**, attivato nel 2015. Nel 2017 consegnati 101 polli (46 a nuovi alunni e 55 famiglie del villaggio). Totale alunni che hanno beneficiato: 270. Con i proventi dell'anno sono stati sistemati banchi e sedie e acquistati alimenti per la mensa.
- **Kounkané**, attivato nel 2016. Nel 2017 consegnati 72 polli (47 a nuovi alunni e 25 famiglie del villaggio). Totale alunni che hanno beneficiato: 220. Con i proventi dell'anno sono state acquistate derrate alimentari.
- **Bassi**, attivato nel 2016. Nel 2017 consegnati 95 polli (65 a nuovi alunni e 30 famiglie del villaggio). Totale alunni che hanno beneficiato: 402. Con i proventi dell'anno sono stati realizzati i pavimenti in tre aule.



Progetto “Campi e orti scolari” 14 villaggi



L'obiettivo di questo progetto è la lotta alla povertà, la scolarizzazione e il rafforzamento e l'ampliamento sia dell'alimentazione nelle mense scolastiche (14 scuole hanno beneficiato del progetto) che dell'insegnamento di attività tecnico-agricole (orti e campi) per preservare il suolo e migliorare i raccolti con il coinvolgimento e il supporto delle famiglie e dei docenti. L'attività principale consiste nell'avviamento, manutenzione e consolidamento dei campi e degli orti scolastici (spesso in concomitanza con altri progetti come pannelli solari, pozzi, aule, dispensari, ecc.)

I risultati attesi sono l'aumento dell'indipendenza delle scuole, il miglioramento della nutrizione nelle zone rurali oltre al coinvolgimento e sensibilizzazione fra la popolazione. Grazie a questi interventi è aumentato sia il tasso di scolarizzazione (soprattutto tra le ragazze) che la qualità di vita. Da ricordare che nel 2017 si è avuta un'importante carenza di pioggia soprattutto nel nord del paese con le immaginabili conseguenze sui raccolti.

Tilba nuovo villaggio beneficiario del progetto. È stato finanziato nel dicembre del 2016 da parte del Comune di Bioggio per un ammontare di 4'125- CHF e i restanti dei 5'595.60 CHF proviene da fondi AOREP.





Villaggio di **Tilba**, dipartimento di Bassi:

- ✓ È stato fornito il materiale per la coltivazione dei campi e il pannello solare che illumina le aule della scuola;
- ✓ I genitori degli allievi e gli insegnanti hanno seguito delle formazioni pratiche e teoriche sulla costruzione delle dighette contro l'erosione del suolo, le mezze lune fatte con le pietre ed infine il sistema Zaï per rendere fertile il suolo;
- ✓ Il comune ha costruito un pozzo per fornire l'acqua potabile alla scuola e agevolare le coltivazioni;
- ✓ Il primo raccolto è stato di 500 kg di fagioli (un magro rendimento dovuto alla scarsità di piogge proprio nel momento in cui le piante cominciavano a fiorire), utili per la presa a carico dell'alimentazione di 192 allievi per l'anno scolastico 2017-2018;
- ✓ Il governo fornisce a tutti i villaggi che partecipano al progetto cereali e altre derrate alimentari come integrazione al raccolto avuto;
- ✓ La popolazione si prepara ai lavori nell'orto.





➤ Bokin, 2016. Penultimo villaggio



Il pozzo nel villaggio di Bokin è situato lontano dal villaggio e dalla scuola perciò bisogna installare delle condotte d'acqua al fine di permettere alla popolazione di accedere facilmente all'acqua potabile e di praticare le coltivazioni e l'allevamento.

La scuola non ha accesso all'acqua tranne grazie ad un pozzo di acqua piovana di quasi 10 metri di profondità scavato manualmente e dal quale gli allievi possono attingere per annaffiare l'orto o per bere. Tuttavia, quest'ultimo comporta troppi pericoli per la vita dei bambini e del bestiame che rischiano di caderci dentro. Il pozzo si trova nei pressi di un albero ed è coperto da un tronco.



- ✓ **Orto:** seminato e raccolto: cipolla, pomodori, melanzane che sono servite a variare l'alimentazione degli allievi nella mensa.
- ✓ **Campi:** Prima semina nel 2017 su 2 ettari. Nel mese di ottobre sono stati raccolti fagioli per 600 kg.
- ✓ **Alunni:** 189 allievi lungo l'anno scolastico 2017-2018
- ✓ pannello solare 2016.



Vecchi villaggi beneficiari del progetto:

➤ Saye, 2007

Si tratta del primo villaggio a beneficiare dell'iniziativa "campi e Orti scolari". Il progetto ha sempre contato sugli sforzi forniti dai diversi direttori che si sono alternati negli anni, senza trovare tuttavia

il sostegno da parte di tutta la popolazione. La cooperazione è iniziata alla fine 2016 con i lavori nell'orto.

- ✓ **Orto:** le attività di coltivazione sono state in maggioranza cipolle (il cui eccedente è stato venduto), melanzane, insalate e melone.
- ✓ **Campi** in fase di elaborazione.
- ✓ **Alunni:** 414 allievi per l'anno scolastico 2017-2018.



➤ Bingo, 2008

- ✓ **Orto:** Le attività di coltivazione sono state di cipolle, pomodori e melanzane si sono svolte da dicembre a maggio 2017. L'abbondante quantità di pomodori ha permesso di venderne una parte che è servita ad acquistare materiale didattico.
- ✓ **Campi:** Raccolto di 800 kg tra miglio e fagioli su una superficie di 2 ettari.
- ✓ **Alunni:** 428 allievi per l'anno scolastico 2017-2018.



➤ Ganzourou, 2009

La scuola essendo vicina alla città non ha un campo.

- ✓ **Orto:** importante guasto alla pompa in fase di risoluzione.
- ✓ Ottimi risultati degli allievi con il 100% di successo sia nelle scuole medie che in quelle superiori.
- ✓ **Alunni:** 531 alunni per l'anno scolastico 2017-2018.



➤ Pallé, 2009

- ✓ **Orto:** la coltivazione di cipolle, cavoli, melanzane e insalata si è svolta da dicembre a maggio 2017 su una superficie maggiore rispetto al passato. Questo ha permesso di diversificare l'alimentazione degli allievi e di trarne un ricavo dalla vendita.
- ✓ **Campi:** coltivazioni di mais, fagioli e arachidi su un totale di circa 4 ettari di terreno. Raccolto buono ma inferiore rispetto agli anni passati (6 tonnellate).
- ✓ **Alunni:** 488 allievi troveranno benefici dal consumo di questi alimenti nell'anno scolastico 2017-2018.





➤ Dana, 2010

- ✓ **Orto:** per quanto riguarda l'orto, dopo la riparazione della pompa dell'acqua avvenuta nel mese di maggio 2017 si procederà ai lavori nei campi e nel 2018 allo sviluppo delle attività nell'orto. La riparazione della pompa è costata l'ammontare di CHF 530.69 da fondi AOREP.
- ✓ **Campi:** raccolto di 800 kg di fagioli.
- ✓ **Alunni:** 294 allievi l'anno scolastico 2017-2018.
- ✓ È stato necessaria la creazione di aule di paglia per accogliere tutti gli allievi, visto che le 4 aule disponibili non sono sufficienti.



➤ Niésséga, 2010

- ✓ **Orto:** la superficie è stata ampliata e presenta tutti i tipi di verdure. Il raccolto di patate fornisce un'alimentazione varia agli allievi e genera inoltre dei ricavi che permettono di sostenere i bambini bisognosi e orfani.
- ✓ **Campi:** sono stati seminati arachidi e fagioli su una superficie di 2,5 ettari e raccolti 1 tonnellata di fagioli e circa 200 kg di arachidi.
- ✓ **Alunni:** Alimentazione per 508 alunni durante l'anno scolastico 2017-2018.
- ✓ **Installazione di un pannello solare,** per un costo totale di 998.50 CHF, donati da due sostenitori AOREP durante la raccolta fondi di Natale 2017.



➤ Koulwéogo, 2011

- ✓ **Orto:** presenta diversi tipi di verdure e l'eccedente viene venduto per l'acquisto di materiale didattico e medicinali.
- ✓ **Campi:** miglio e fagioli sono coltivati su una superficie stimata a più di 2 ettari; il raccolto è stato scarso 120 kg di fagioli e 100 kg di miglio.
- ✓ **Alunni:** 270 allievi durante l'anno scolastico 2017-2018.
- ✓ Il villaggio ha tratto beneficio anche grazie allo sviluppo dei progetti "pannelli solari" e "allevamento di polli".





➤ **Kolkom, 2011**

- ✓ **Orto:** le attività di coltivazione sono state le cipolle, cavoli, melanzane e insalata si sono svolte da dicembre a maggio 2017 su una superficie maggiore rispetto al passato e sono state utili per diversificare l'alimentazione degli allievi.
- ✓ **Campi:** coltivazione del miglio e dei fagioli su una superficie totale di 3 ettari. Il raccolto è stato di circa 600 kg.
- ✓ **Alunni:** 162 allievi per l'anno scolastico 2017-2018.



- ✓ La scuola è stata ristrutturata perché rischiava di crollare. AOREP ha finanziato la metà per un ammontare di CHF 1'904.39 mentre il comune di Boussou ha coperto l'altra metà.



➤ Bassi, 2012

- ✓ **Orto:** le coltivazioni di cipolle, cavoli e diversi tipi d'insalata sono serviti alla mensa scolastica. Con la vendita dei prodotti eccedenti sono state apportate delle migliorie alla scuola che era in condizioni di decadenza.
- ✓ **Campi:** su una superficie di circa 2.5 ettari sono stati raccolti circa 700 kg di fagioli.
- ✓ **Alunni:** 400 allievi per l'anno scolastico 2017-2018.



➤ Kounkané, 2013

- ✓ **Orto:** le coltivazioni sono diversi tipi di insalata, melanzane, cipolle, cavoli che hanno servito all'alimentazione.
- ✓ **Campi:** seminati 2 ettari di terreno di sorgo, fagioli e miglio tuttavia, il raccolto è stato scarso con 300kg e una piccola quantità di miglio a causa la scarsa piovosità.
- ✓ **Alunni:** 187 allievi per l'anno scolastico 2017-2018.
- ✓ Il villaggio ha tratto beneficio anche grazie allo sviluppo dei progetti “pannelli solari” e “allevamento di polli”.



➤ Boussia, 2015

- ✓ **Orto:** le coltivazioni sono state di cipolla, insalata, melanzana, peperoncino e cavoli che hanno servito all'alimentazione. L'eccedente è stato venduto per acquistare materiale didattico e medicinale.
- ✓ **Campi:** seminata una superficie di 2 ettari di fagioli e raccolti 500 kg di prodotto.
- ✓ **Alunni:** 215 per l'anno scolastico 2017-2018.
- ✓ **Installazione di un pannello solare, per un ammontare di 1015.14 CHF donati da due membri AOREP, durante Natale 2017.**





➤ Fallou, 2015

- ✓ **Orto:** coltivazione di pomodori, melanzane e cipolle che hanno dato un ottimo risultato aiutando così nella mensa scolastica. Il ricavato della vendita dell'eccedente è servito a sostenere gli allievi bisognosi.
- ✓ **Campi:** seminati 2'5 ettari di fagioli con un raccolto di 500 kg di prodotto.
- ✓ **Alunni:** 243 per l'anno scolastico 2017-2018.



Tutti i villaggi hanno ricevuto sementi e concime per continuare le attività grazie alla vendita delle cartoline solidali di Natale scorso e alle donazioni di membri AOREP. Vedi bilancio 2017.

Nel 2017 ci sono stati due incontri con i rappresentanti di tutti i villaggi che beneficiano dei progetti sviluppati da AOREP e con i partner istituzionali al fine di scambiare esperienze e pareri sugli sviluppi, oltre che programmare le attività future. Il primo incontro è avvenuto durante la missione dei membri AOREP Svizzera l'11 marzo e il secondo con i membri di AOREP sezione Burkina Faso il 10 luglio 2017.



Progetto “dispensario per il villaggio di Bingo” (2012): sviluppi

L'obiettivo principale consiste nel garantire l'accesso alle cure a una popolazione sempre maggiore riuscendo al contempo a sensibilizzarla ed educarla sia a livello di promozione che di prevenzione della salute.

Il progetto ha avuto inizio nel dicembre 2012 nel villaggio di Bingo (dipartimento di Arbollé). La struttura serve sei villaggi Bingo, Karéo, Fallou, Donsin, Rabega e Boura. I primi tre villaggi menzionati hanno un accesso alla struttura facilitato dalla vicinanza e dalle vie di comunicazione, mentre gli altri tre villaggi sono distanti più di 5 chilometri e hanno difficoltà a raggiungere la struttura durante la stagione delle piogge.

Ricordiamo che la struttura è l'unico riferimento di prima urgenza nel raggio di diversi chilometri e che solo da gennaio a ottobre del 2017 ha accolto **4'000 persone**. Le patologie più riscontrate dal personale del dispensario sono state la malaria (per il 53% circa dei casi), la diarrea, la malnutrizione e meningite.

122 hanno effettuato il planning familiare. In tutti i villaggi ci sono stati degli incontri di sensibilizzazione.

Tutti i bambini dei villaggi sono stati vaccinati.

È evidente che grazie al dispensario le condizioni di vita delle popolazioni limitrofe sono notevolmente migliorate.



PROGETTI DI AOREP IN MALI

MOPTI	SAPONERIA SAADA COSTRUZIONE DEL CENTRO DI FORMAZIONE E FABBRICAZIONE DEL SAPONE SAADA <u>ALLEVAMENTO OVINI TAIKIRI</u>
SIKOULOU	CASE DE SANTE' (sostegno) POZZO



Saponeria SAADA per le donne del quartiere TAIKIRI a Mopti (2013)

L'obiettivo del progetto è quello di creare un'attività generatrice di reddito per le donne gruppo SAADA (quartiere TAIKIRI a Mopti), rafforzandone le capacità imprenditoriali grazie alla produzione del sapone a base di burro di karité. In questo modo s'intende:

- Lottare contro la povertà attraverso la creazione di un lavoro per le donne;
- Migliorare le condizioni sanitarie e di salute attraverso prodotti d'igiene a minor costo (sapone di karité);
- Raggiungere la piena indipendenza operativa e finanziaria da parte dei beneficiari;
- Sviluppare la comunità locale.



All'inizio del progetto le donne partecipanti erano 200, oggi sono più di 600. Durante la fase preliminare del progetto, il sapone prodotto era molto semplice. Si è poi passati a quello aromatico e a quello medicale, e successivamente l'attività è stata diversificata tramite la

vendita di mangime e cereali. In parallelo all'attività di produzione, infatti, quest'anno le donne hanno anche speculato sul prezzo dei mangimi acquistando in periodi in cui i prezzi erano bassi e rivendendo poi in seguito riuscendo ad avere degli utili.

Le principali attività svolte nel corso del 2017:

- ✓ Produzione di 300 cartoni di sapone al burro di karité (ogni scatola contiene 30 pezzi di sapone);
- ✓ Acquisto e vendita di 600 sacchi di riso;
- Corsi di formazione da parte di uno specialista di Bamako per migliorare il confezionamento del sapone tradizionale;
- Allo scopo di sostenere altre donne, le donne del SAADA hanno dato al distretto di Diré uno stock di cereali che viene gestito dalle donne del posto;
- Grazie al saldo positivo del conto, hanno deciso d'introdurre la "tontine"; un microcredito tradizionale per 25 altre donne (5 gruppi di 5 donne).

Sul conto delle donne di SAADA ci sono CFA 2'050.000- pari a Euro 3.126-.



Centro di formazione e fabbricazione del sapone per le donne di SAADA (2017)



Il progetto saponeria SAADA è stato finanziato dalla **Fondazione atDta** nel 2013. Come descritto nel progetto precedente, le donne di SAADA sono più di 600. La situazione d'instabilità e l'insicurezza nel paese e soprattutto al Nord e nella regione di Mopti non ha impedito alle donne di continuare le loro attività generando dei redditi che hanno aiutato tante famiglie.

La struttura dove è collocata la saponeria è una donazione del Comune di Mopti. Si tratta tuttavia di uno spazio molto ridotto che non permette alle donne di lavorare e stoccare le loro produzioni e acquisti. È stato costruito un hangar fuori della saponeria ma esso è scoperto e quindi a rischio di aggressioni e furti.

Si è deciso dunque di acquistare un terreno e costruire una fabbrica di sapone, un centro di formazione per le donne e le ragazze. Il centro diventerà un mezzo di sviluppo per tutta la città.



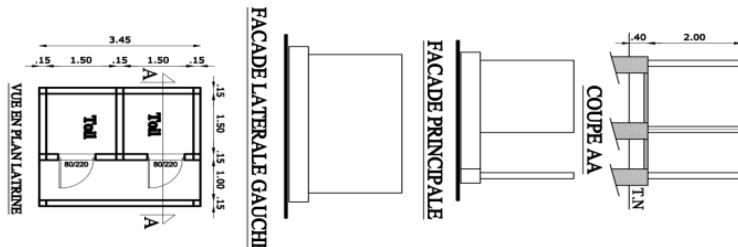
È sempre La Fondazione atDta a finanziare questo progetto con l'ammontare di 15'974.17 , il 25.09.2017, mentre le donne di SAADA si occuperanno dell'equipaggiamento del centro per un ammontare di Euro 3'050-

Gli obiettivi del progetto sono:

- ✓ Costruire un centro che dia sicurezza alle donne;
- ✓ Migliorare l'ambiente di lavoro in locali equipaggiati per la produzione del sapone;
- ✓ Permettere alle donne di poter stoccare le loro produzioni in tutta sicurezza;
- ✓ Trasmettere un sapere alle ragazze;
- ✓ Realizzare delle attività generatrici di reddito al fine di lottare contro la povertà.

Il terreno è stato acquistato nel novembre 2017. Il piano delle costruzioni dello stabile è stato realizzato nello stesso periodo. A fine dicembre 2017 abbiamo ottenuto l'autorizzazione per costruire. I lavori inizieranno a gennaio 2018.

Piano della struttura del centro



Case de Santé MATERI (2014/2015)

La Case de santé MATERI è stata realizzata nel 2015. Prima della sua costruzione, la diffusione del tifo, dell'epatite e di altre malattie era all'ordine del giorno. Questo perché la popolazione del luogo e dei villaggi limitrofi, e soprattutto i bambini e delle donne in gravidanza, non aveva nessun accesso alle cure. Inoltre, capitava che alcune donne morissero durante il parto, a causa delle complicazioni che pervenivano. AOREP, ancora nel 2017, sostiene il centro pagando il salario delle infermiere.

Nel 2017, sono state curate più di 550 persone, sono stati vaccinati 250 bambini e assistiti 12 partori.

Si spera che nel 2018 il centro possa essere riconosciuto all'interno della rete dei CSCOM "Centro di salute comunitario" visto che la case de santé possiede tutti i requisiti e il personale sanitario sarà fornito dallo Stato.

La case de santé ha richiesto l'ammontare di CHF 1'043.83 provenienti da fondi AOREP.



Pozzo nel villaggio di Sikoulou



Da diversi anni le attività della popolazione del villaggio di Sikoulou sono ostacolate a causa della mancanza dell'acqua potabile. È stato quindi avviato lo studio di fattibilità per la costruzione di un pozzo che, nel luglio 2017, ha visto la sua ultimazione. Il pozzo presenta una profondità di 93 metri e sono stati installati un castello d'acqua con una pompa per portare l'acqua in superficie e un pannello solare per alimentare il tutto. Inoltre la popolazione del villaggio è stata sensibilizzata con la creazione di un comitato di gestione formato da sette persone: cinque donne, di cui due infermiere della Case de Santé, e due uomini.

Gli obiettivi e le attività legati alla possibilità di avere acqua potabile possono essere sintetizzati come segue:

- ✓ Riduzione malattie dovute all'acqua delle pozanghere, alla scarsa igiene soprattutto tra i bambini;
- ✓ Diminuzione mortalità del bestiame;
- ✓ Migliore alimentazione grazie all'irrigazione degli orti;
- ✓ Con il raccolto le donne potranno meglio sfruttare anche la piattaforma multifunzionale realizzata nel 2011;
- ✓ La Case de santé realizzata nel 2014/15 avrà accesso all'acqua con tutti gli aspetti inerenti igiene e pulizia che ciò ne comporta;
- ✓ Allevamento bovino, ovino e di polli locali destinati al consumo e alla vendita.



Nel 2016 AOREP ha ottenuto i fondi per lo scavo del pozzo, le canalizzazioni e i pannelli solari per la pompa, distribuiti come segue:

- ✓ CHF 3'000 da parte di due membri AOREP nel 2016.
- ✓ CHF 1'200 da parte del Comune di Origlio nel 23.12.2016 tramite FOSIT
- ✓ CHF 2'850 da parte di AIL nel 17.03.2017, tramite FOSIT.

La realizzazione del pozzo ultimata nel luglio 2017 ed è costata CFA 4'567.250 pari a CHF 7'713.44.



Attività generatrice di reddito TAIKIRI inizio del progetto (2017-2018)

Nel quartiere di TAIKIRI a Mopti le condizioni di povertà estreme non permettono ai membri della comunità di possedere un allevamento con il quale poter sfamare le proprie famiglie.

Si è dunque dato vita ad un progetto che, inizialmente, vede coinvolte 25 donne. A ciascuna di esse viene data una pecora e un montone da allevare che, grazie alla procreazione, potranno dare vita ad agnelli i quali verranno cresciuti a loro volta, permettendo così alle donne di possedere un piccolo gregge.

Il progetto è iniziato nel 2017 con la selezione e sensibilizzazione delle donne, la preparazione e recinzione del terreno e la supervisione da parte di AOREP sezione Mali e nel 2018 entrerà nella fase operativa vera e propria con l'acquisto e l'attribuzione degli ovini.

Gli obiettivi del progetto in questione sono molteplici e consistono nel:

- ✓ Lottare contro la povertà attraverso lo sviluppo di attività generatrici di reddito per le 25 donne;

- ✓ Migliorare le condizioni delle famiglie;
- ✓ Rinforzare le capacità di gestione delle donne;
- ✓ Creare una situazione favorevole allo sviluppo delle attività generatrici di reddito mettendo l'accento soprattutto sull'empowerment delle donne e quindi sostenere le attività femminili in un contesto socialmente povero;
- ✓ Raggiungere l'indipendenza operativa e finanziaria da parte dei soggetti partecipanti;
- ✓ Portare un aiuto che contribuirà attivamente allo sviluppo della comunità locale;
- ✓ Creare una rete e un senso di solidarietà tra le donne.

Le ricadute del progetto saranno positive per la qualità dell'alimentazione delle famiglie; in particolare il reddito materno potrà dare sostentamento soprattutto dei bambini che soffrono di malnutrizione cronica.

Gli introiti derivanti dalla vendita di bestiame creeranno altre attività come il trattamento e la tintura di pelli.

Grazie al concime proveniente dagli animali, si svilupperà l'agricoltura familiare, quindi si potranno avere legumi destinati al consumo delle famiglie e alla vendita.

Il costo totale del progetto (2017-2020) è di 8'586.80 CHF, la Cancelleria di Stato contribuirà tramite Fosit con l'ammontare di CHF 3'200-. Il progetto sarà avviato in gennaio 2018.



PROGETTI DI AOREP IN PALESTINA A GAZA

AOREP ha inviato i fondi a Gaza per la continuità dei progetti “occhiali per bambini e adulti” e per il “Progetto Riduzione della repressione psicologica dei bambini” in data 13.02.2017 per un ammontare di CHF 4244.97 che provengono da diverse iniziative e da donazione da parte di sostenitori e membri AOREP. Tuttavia i fondi sono tornati alla fonte a causa di una decisione del ministero dell'economia e di problemi riguardanti il rinnovamento del riconoscimento di associazione ai nostri partner: l'Associazione Palestinese della pesca e dello sport marittimo. AOREP è in attesa di una conferma per l'invio dei fondi.



Contributi ai diversi rappresentati delle sezioni AOREP

- **AOREP SEZIONE MALI: CHF 1'075.56**
- **AOREP SEZIONE NIGER: CHF 2'594.12**
- **AOREP SEZIONE BURKINA FASO: CHF 4'138.54** *Per i membri del Burkina Faso è stata acquistata una nuova moto per i diversi spostamenti di monitoraggio nei diversi villaggi. La moto è stata donata da due membri di AOREP.*





ATTIVITÀ AOREP PER IL 2018

BURKINA FASO

- Progetto “Campi e orti scolari” a Kibilo, Pilinpikou, Silli e Gomponsome. Ogni villaggio richiede l’ammontare di **3'318.500 CFA pari a 5'061- €.**
- **La popolazione e gli allievi della scuola di Bokin** non hanno un accesso all’acqua facilitato a causa della lontananza del pozzo dal villaggio, perciò è stato deciso di chiedere un preventivo per l’installazione di pannelli e condotte d’acqua che permettono di avere rubinetti per il villaggio e all’interno della scuola. **L’ammontare richiesto è di 5'685.000 CFA e Euro 8'670-**
- Progetto “Allevamento polli” nelle scuole che ne hanno fatto richiesta: Niésséga, Kolkom, Saye. L’ammontare richiesto dipende dal numero dei beneficiari e si aggira tra **Euro 5'800 pari a Euro 6'500.**
- Costruzione di un’aula a Dana. Il preventivo è di **CFA 7'450.000 pari a Euro 11'358-.**
- Progetto “Tribune Jeune” campeggio 2018.
- **Pannelli solari** per Bingo; Niésséga ha bisogno di un secondo pannello perché la scuola ha molte classi e atri; la scuola di Ganzourou ha necessità di due pannelli solari. Un pannello solare costa **CFA 500'000 pari a Euro 763.** Rimane il costo della la trasferta per l’installazione nei villaggi più remoti che cambia il prezzo.

MALI

- **Progetto clinica medica mobile.** Il cerchio di Ténenkou con i suoi 4 distretti Toguérécoumbé, Diodiori, Sossobè e Dioura, necessita di accesso alla salute mediante una clinica mobile al fine di:

- Facilitare l'accesso alle cure per tutta la popolazione;
 - Organizzare delle sessioni di sensibilizzazione su più temi al fine di rafforzare la prevenzione globale;
 - Attività che permetteranno d'intensificare i casi specifici che necessiteranno una presa a carico specializzata nella regione;
 - Creazione di un laboratorio d'analisi medica mobile e dotazione di un ecografo per la diagnostica preventiva di complicazioni legate alla gravidanza;
 - Instaurare la comunicazione per il cambiamento di comportamento.
- Il progetto richiede un ammontare di CFA 13'150.000 pari a Euro 20'048-.

- **Attività generatrice di reddito:** Le donne di etnia peulh del quartiere TAIKIRI vivono in una situazione di estrema povertà, dopo l'avvio del progetto attività generatrici di reddito con l'allevamento ovini per un gruppo di donne e dopo uno studio di fattibilità e discussione con le donne è stato deciso di sviluppare altra attività generatrice di reddito per 25 donne con **Allevamento di bovini**. Il costo per la realizzazione di questa iniziativa ammonta a CFA 5'190.000 pari a Euro 7'930-

NIGER

- **Foyer Mabrouka per bambini a Tanout :** dopo i lavori di ristrutturazione delle strutture e la recinzione di siepi ed alberi appena piantati urge creare una protezione in banco “terra o argilla mista alla paglia per fabbricare le mattonelle”, per creare una protezione a nord. In questa zona il deserto avanza in modo rapido con tutti i rischi che esso comporta. La stima dei lavori ammonta a CFA 6'000.000- pari a Euro 9'147-
- **Foyer Mabrouka:** acquisto di un nuovo congelatore con pannello solare al fine di evitare che gli alimenti si guastino. Ciò avviene a causa dell'elettricità, che ultimamente è venuta a mancare per diversi giorni a Tanout. L'ammontare necessario è di CFA 1'300.000- pari a Euro 1'983-.

PALESTINA

- **Occhiali per bambini e adulti a Gaza**
 AOREP ha l'intenzione di continuare ad aiutare i bambini che hanno problemi di vista e intende estendere l'aiuto anche agli adulti che hanno fatto richiesta.
- **Progetto Riduzione della repressione psicologica dei bambini di Gaza.**
 Visto il successo riscontrato dopo la realizzazione della prima fase del progetto, AOREP intende continuare con la seconda fase del progetto a beneficio dei bambini. L'ammontare richiesto per la seconda fase è di CHF 9'914-.

EVENTI

Il 23 settembre AOREP ha partecipato alla manifestazione il Mondo al Parco che fa parte del programma Trasguardi realizzato dalla FOSIT in collaborazione con la Divisione Prevenzione e Sostegno della Città di Lugano e con il Servizio per l'Integrazione.

Diverse ONG erano presenti con bancarelle e stand. In quest'occasione AOREP ha offerto ai partecipanti e passanti 600 mele con un biglietto *“un gesto di solidarietà al giorno toglie l'indifferenza di turno”*. La Cooperativa Migros ha contribuito con CHF 50- per l'acquisto delle mele.

Inoltre sono stati messi in vendita prodotti realizzati da Manuela come ciambelle, sale con erbe, zenzero del Niger oltre alla vendita di stoffe africane e diversi gioielli.





Sabato 7 ottobre 2017, in piazza Dante, si è svolta la nona edizione di **"Risiamo con i Bambini"**. I volontari si sono prestati a vendere il riso da 1 kg a CHF. 5.50, sia in piazza che, in seguito, ad amici e conoscenti.

Quest'anno sono stati ordinati 400 kg di riso alla ditta **Primefood** di Chiasso, che da anni sostiene AOREP. Questa volta la Primefood ha donato gentilmente tutto il riso dando la possibilità ad AOREP di ricavare il più possibile dalla vendita.



L'intero ricavato è devoluto come sempre al Foyer Mabrouka per bambini a Tanout in Niger. Il ricavato ammonta a **CHF 3'211.45**.

Anche quest'anno durante il periodo prenatalizio abbiamo realizzato delle cartoline solidali a favore dei seguenti progetti: Foyer Mabrouka per bambini, Centro KOGLI_BA per ragazzi, Campi e orti scolari e occhiali per i bambini di Gaza e sostegno alla seconda fase per bambini traumatizzati di Gaza.

La vendita delle cartoline solidali assieme al ricavato dei prodotti ticinesi Bio di Manuela ha fruttato l'ammontare di CHF 1'686.80. oltre alle donazioni per i pannelli solari nelle scuole di Niésséga e Boussia citati nel rapporto.

*La review dei conti è stata effettuata gratuitamente da
BDO S.A, Lugano.*

*AOREP, Africa Medio Oriente ringrazia di cuore tutti quelli
che hanno sostenuto e collaborato nella realizzazione dei
progetti e degli eventi.*

*AOREP, Africa Medio Oriente, informa che tutte le spese
d'ufficio e d'amministrazione sono prese interamente a carico
dai suoi membri. Anche i viaggi per le missioni in Africa sono
finanziati esclusivamente da ogni membro che svolge la
missione.*

*I fondi destinati ai diversi progetti arrivano interamente a
destinazione.*





AOREP, AFRIQUE ET MOYEN ORIENT RAPPORT D'ACTIVITÉ 2017

NIGER**BURKINA****FASO****MALI****PALESTINA****SVIZZERA**

Chaque année nous espérons des changements positifs qui feront régner la paix pour mettre fin à la destruction de notre terre mais chaque année nous sommes confrontés à de douloureuses déceptions.

L'année 2017 nous révèle que la terre ne réussit pas à fournir les ressources à une population en croissance et qui dépasse 7'5 milliards d'êtres humains, selon le "World Population Prospects de la Population Division de l'ONU. En 2030 la population devrait atteindre 8'6 milliards d'êtres humains, alors qu'en 2050 elle arrivera presque à 9'8 milliards.

En outre, presque 65'6 millions personnes ont été obligés de quitter leurs pays à cause des guerres dévastatrices, violences, maltraitances et persécutions dont environ 22'5 millions sont des réfugiés dont plus de la moitié est représentée par des mineurs.

Pour comprendre au moins une partie de ce drame essayez de vous identifier et imaginer que vous êtes obligé de quitter votre pays, vos lieux d'origine, vos proches, votre famille, votre maison, vos biens, vos souvenirs et vous retrouvez à la rue dans un pays dont la culture et les coutumes etc... Vous sont inconnues. À la recherche de la nourriture et de stabilité.

Toutefois, l'espoir du changement est vivant et fort parce qu'il est porté par une partie de l'humanité qui se bat pour aider, soutenir, développer, agir et aider les plus faibles.

Ces "soldats du bien" appartiennent à toutes les générations, cultures, ethnies, races et couleurs; ne connaissent pas la discrimination et se battent pour le bien commun.

Nous sommes sûrs que le jour arriva où notre monde suivra leur exemple et changera, un jour où les couleurs de la terre deviendront limpides et nous les humains moins confus et perdus.

Ci-dessous nous citons ce que, grâce aux nombreux donateurs et personnes actives au sein d'AOREP ont réussi à porter en avant avec passion et dévouement en indiquant brièvement les activités et les projets de l'année en question.



PROJETS D'AOREP AU NIGER

TANOUT	FOYER MABROUKA
ZANGO CAPTAN	JARDIN D'ENFANTS ARTISANAT POUR LES FEMMES (AGR)
ZINDER	CENTRE DE TRANSFORMATION DES MATIÈRES PREMIÈRES ALIMENTAIRES

Foyer Mabrouka pour enfants à Tanout (2007/2008)



L'objectif du Foyer Mabrouka est la lutte contre chaque forme d'abandon des enfants et contre la pauvreté dans la zone de Tanout et les environs.

Dans le foyer, les enfants trouvent une maison famille, l'alimentation, les soins, l'éducation scolaire et la formation professionnelle afin de leur permettre une stabilité et les préparer à affronter et faire face au futur sur des bases solides. Le Foyer Mabrouka parvient à supporter et aider les enfants et les jeunes grâce aux soutiens qu'il reçoit depuis son ouverture de la part de la Fondation Epsilon Italie, des membres AOREP et des donateurs privés; cette année la Fondation Christa s'est ajoutée à la liste des bienfaiteurs.

En dix ans depuis son ouverture nous avons pu aider et soutenir plusieurs enfants et jeunes.

Grâce à ces soutiens, quelques-uns ont quitté le



Foyer et trouvé leurs propres chemins en créant une famille ou en commençant un métier; durant cette année trois d'entre eux ont entrepris un parcours universitaire (dont une infirmière), deux autres enseignantes.

Avec le temps, dans le Foyer, les activités telles que l'élevage et l'agriculture ont été développées afin de garantir une alimentation adéquate aux enfants, une formation et permettre au Foyer une certaine autonomie financière.

Grâce aux bienfaiteurs infatigables et fidèles, le cycle d'AOREP continue avec de nouveaux enfants pour lesquels il faudra s'engager toujours avec amour et attention en les défendant et les protégeant pour leur bien-être et leur développement physique et psychique.

Le Foyer Mabrouka a 58 personnes entre filles, garçons et enfants dont la plus petite a seulement trois ans. En novembre 2017, une nouvelle fille orpheline des deux parents a été accueillie.

La Fondation Epsilon a soutenu comme son habitude le Foyer en envoyant sur place le montant de 7'000 Euro pour l'alimentation des enfants.

Les travaux de réhabilitation du Foyer remontent à 18'141.814 égal à Euro 27'658.-

La Fondation Christa a contribué avec le montant de CHF 15'000- le 21.12.2017.

La Commune de Tanout a promis de contribuer avec le 5%.

Les travaux débuteront en janvier 2018.

Le Foyer a demandé cette année le montant de 60'333.76 CHF, provenant de la Fondation Christa, les membres d'AOREP, de donateurs privés et des événements au Tessin.



Activités principales 2017

Pendant le 2017 outre les dépenses normales de gestion (personnel, alimentation, habillement, études, santé et bien de première nécessité), les activités suivantes ont été menées.



- ✓ Construction de douches et latrines avec l'installation de panneaux solaires financés par la Fondation Christa.
- ✓ Elevage de vaches à lait : outre le parc, des abreuvoirs ont été installés et trois petits veaux ont été vendus. Le troupeau se compose actuellement de 16 têtes dont 12 femelles et 4 males.
- ✓ Elevage de moutons de race.
- ✓ Achat d'une deuxième moto et d'une voiture d'occasion.
- ✓ Clôture du Foyer avec des haies d'ombrage et des arbres en collaboration avec le Département de l'environnement.
- ✓ Construction de deux bassines à laver et achat de nouveaux matelas pour les petits enfants.



Construction d'une structure pour le jardin d'enfants de Zango Captain (2017/2018)



L'équipement du jardin d'enfants a été financé en 2015, par la Ville de Lugano et un membre d'AOREP.

La structure qui a été prévue initialement pour le jardin s'est révélée inapte pour les enfants. La Commune de Tanout a donné un vaste terrain pour la construction du lieu. AOREP a commencé les travaux de la nouvelle structure en août 2017, avec un projet qui respecte le bien-être des enfants. Le montant de 1'402- CHF a été déjà versé.

Les enfants sont actuellement dans une classe de l'école primaire de Zango Captain en attendant la fin des travaux. Les constructions de la structure du jardin d'enfants sont financées par les membres d'AOREP.

Le jardin d'enfants accueille actuellement 63 enfants. Dont 35 fillettes et 28 garçons.



Activités génératrices de revenu pour les femmes de Zango Captain (2017)



Les femmes de Zango Captain ont reçu les fonds pour commencer l'activité génératrice de revenu constituée par l'artisanat.

Pour préparer le projet plusieurs rencontres ont été organisées avec la représentante départemental de la promotion de la femme dans le but de les responsabiliser et de les préparer à la gestion des activités.

Les matières premières nécessaires ont été achetées pour débuter les activités génératrices et elles ont commencé la production de manufactures utiles pour la population locale en particulier:

- Tapis touareg; tissus brodés ; couvertures de coton, bijoux, etc.



Le démarrage du projet a permis de réaliser des gains de la vente des produits fabriqués.

Les femmes se sont organisées en groupes pour faciliter la formation et le partage de la gestion et de l'expérience. **Le coût du projet est de 687- CHF et a été financé par un membre d'AOREP.**

Micro entreprise de transformation des matières premières alimentaires à Zinder (2008)

La micro entreprise de transformation des matières premières alimentaires à Zinder est née pour générer des revenus aux femmes nécessiteuses de la ville.

Cela fait 5 ans qu'AOREP collabore avec la direction de la population, promotion de la femme et la protection de l'enfant de Zinder d'où provient le responsable de la micro entreprise.

Cependant, la lenteur bureaucratique ralentit l'avancement et le développement du projet.



Activités principales 2017

- ✓ Les 4 magasins construits ont été loués.
- ✓ Dans le centre plusieurs et différents types de céréales sont moulus avec le moulin. Une porte a été ouverte vers l'extérieur à fin de rendre l'activité plus visible pour les gens et la rendre plus rentable.
- ✓ La production du savon et des pommades est vendus au marché et aux particuliers. Sur le compte du centre on a le montant de **CFA 900'000-, soit Euro 1'372-**.



PROJETS D'AOREP AU BURKINA FASO

CENTRE KOGLI-BA POUR GARÇONS A GOURCY	ELEVAGE DE POULETS
PALLE' (2017) KOULWEOGO (2015) BOUSSIA (2015) KOUNKANE (2016) BASSI (2016)	
14 VILLAGES DISPENSAIRE LAAFI EPSILON A BINGO	CHAMPS ET JARDINS SCOLAIRES

Projet centre d'accueil KOGLI-BA pour les enfants et les jeunes à Gourcy (2009.)



L'objectif du centre est l'accueil, le support, le soutien et l'accompagnement des enfants et des jeunes pour leur garantir l'accès à la formation scolaire et professionnelle. Pour son développement, plusieurs activités sont en organisation afin de lui garantir une majeure autonomie.

Les résultats pour l'année scolaire 2016-2017 ont été satisfaisants et aussi la formation en soudure, mécanique et menuiserie ont donné d'excellents résultats. Un nouveau garçon a été accueilli dans le centre et qui suit maintenant la formation en menuiserie.



Activités principales 2017

- ✓ Au cours de l'année, nous avons procédés à la plantation de divers types d'arbres dont de la mangue, de la goyave ainsi que des eucalyptus et des fleurs.
- ✓ Dans le jardin, différents types de légumes et salades ont été semées et récoltées. Dans le champ que la commune de Gourcy assigne chaque année au centre, les garçons et le personnel ont cultivé et récolté les haricots et les arachides favorisant une certaine autonomie alimentaire et en renforçant l'esprit de groupe, le sens des responsabilités et l'autonomie de chaque participant.



- ✓ Le micro-projet d'apiculture qui a débuté en 2016 en faveur des garçons et certaines femmes du quartier a produit peu de miel. C'est pourquoi les revenus espérés par les bénéficiaires se font attendre.
- ✓ L'élevage des animaux au centre KOGLI_BA comme les poules, pintades, deux moutons, deux vaches; se déroule selon les attentes.
- ✓ Un nouveau hangar a été construit.





Au cours de l'année 2017, un tournoi de football a été organisé auquel ont participé les jeunes garçons des différents quartiers de Gourcy.

Les objectifs sont:

- ✓ Encourager et renforcer l'identité et l'autonomie des garçons.
- ✓ Les soutenir à avoir plus d'assurance en soi et l'appartenance à un groupe.
- ✓ Favoriser la socialisation entre les jeunes.
- ✓ Enseigner le respect des règles d'une équipe et la philosophie du sport en général.
- ✓ Stimuler les garçons afin de maintenir en vie leur désir de continuer avec les séances d'entraînement.

Le Centre KOGLI_BA est requis cette année le montant de CHF 12'777.91 provenant des membres d'AOREP, des donations privées et des événements.



Accroître l'entrepreneuriat et responsabiliser les enfants : Projet élevage de poules

Nouveau village Pallé



Les objectifs directs et indirects du projet sont la lutte contre la pauvreté à travers l'augmentation du taux de scolarisation, de la qualité de l'enseignement et le développement du sens des responsabilités et de l'esprit d'entrepreneuriat des enfants et de leurs familles dans le village.

Le projet consiste à donner à chaque élève une poule et un coq (celui-ci sera en partage avec un autre compagnon) et une fois les poussins nés, un est donné à l'école afin de permettre aux nouveaux élèves de bénéficier du projet et le reste est laissé à la gestion des enfants. Grâce à ce projet l'école peut investir les gains de la vente de poules pour acheter le matériel didactique, fournir à la cantine scolaire différents aliments pour une nourriture plus varié et acheter les médicaments essentiels pour les élèves. De la même manière, les élèves peuvent satisfaire leurs besoins primaires et comprendre le développement d'une activité génératrice de revenus. Avec le temps, les enfants se retrouvent avec un véritable élevage de poules à gérer et à vendre.

L'école de Pallé, département de Boussou est le cinquième village à bénéficier du projet. Le projet a été soutenu par la Fondation Herrod pour un montant de 5'609.34. CHF en août 2017.



Durant le mois d'octobre, en présence des membres AOREP de la section Burkina Faso, les parents des élèves et les autorités ont distribués 488 Poulets et 244 Coqs (Tous vaccinés) aux élèves de l'école.

La restitution des poulets par les étudiants est prévue pour mars 2018, environ six mois après la remise initiale.

Pour comprendre l'impact réel et la continuité de ce type de projet, il suffit de voir l'évolution synthétique de celui-ci dans les villages (écoles) dans lesquels il avait débuté en seulement peu de temps:

- **Koulwéogo**, réalisé en 2015. En 2017, 215 poules (161 à de nouveaux élèves et 54 familles du village) ont été livrées à de nouveaux élèves. Nombre total d'élèves qui en ont bénéficié: 424. Avec la recette de l'année, l'école a pu acheter des tables et des bancs.
- **Boussia**, réalisé en 2015. En 2017, 101 poules ont été données (46 aux nouveaux étudiants et 55 familles du village). Nombre total d'élèves qui en ont bénéficié: 270. Avec les gains de l'année, des bancs et des chaises ont été achetés ainsi que la nourriture pour la cantine scolaire.
- **Kounkané**, réalisé en 2016. En 2017, 72 poules ont été données (47 à de nouveaux élèves et 25 familles du village). Total des élèves qui en ont bénéficié: 220. Avec le revenu de l'année on a pu acheter des denrées alimentaires pour la cantine scolaire.
- **Bassi**, réalisé en 2016. En 2017, 95 poules ont été données (65 à de nouveaux élèves et 30 familles du village). Nombre total d'élèves en ont bénéficié: 402. Avec la vente des poules on a pu cimenter le sol de trois classes de l'école.



Projet “Champs et jardins scolaires” 14 villages



L'objectif de ce projet est la lutte contre la pauvreté, la scolarisation ainsi que le renforcement et l'accroissement de l'alimentation dans les cantines scolaires (14 écoles ont bénéficié du projet) outre à l'enseignement des activités techniques agricoles (jardins et champs) pour préserver le sol et améliorer les récoltes avec la participation et le soutien des familles et des enseignants. L'activité principale consiste au développement, l'entretien et la consolidation des champs et des jardins scolaires (souvent en concomitance avec d'autres projets tels que des panneaux solaires, des puits, des salles de classe, des dispensaires, etc.)

Les résultats attendus sont l'augmentation de l'indépendance des écoles, l'amélioration de la nutrition dans les zones rurales ainsi que la participation et la sensibilisation de la population. Grâce à ces interventions le taux de scolarisation (surtout chez les filles) et la qualité de vie se sont améliorés. Rappelons que 2017 a connu une importante carence de pluie, en particulier dans le nord du pays avec les conséquences imaginables sur les récoltes.

Tilba nouveau village bénéficiaire du projet a été financé en décembre 2016 par la commune de Bioggio pour un montant de 4'125- CHF et le reste de 5'595.60 CHF provient des fonds d'AOREP.





Village de Tilba, département de Bassi:

- ✓ Le matériel pour cultiver les champs et le panneau solaire pour illuminer les salles de l'école ont été fournies.
- ✓ Les parents d'élèves ainsi que les enseignants ont pu suivre une formation pratique et théorique sur la construction des diguettes contre l'érosion du sol, les demi-lunes faites de pierres et enfin le système Zai pour rendre le sol fertile.
- ✓ La commune a construit un puits pour fournir de l'eau potable et faciliter les labourages.
- ✓ La première récolte a été de 500 kg d'haricots (un faible rendement à cause du manque des pluies au moment où les plantes ont commencé à fleurir), utile pour la prise en charge de l'alimentation de 192 élèves pour l'année scolaire 2017-2018.
- ✓ Le gouvernement fournit à tous les villages qui participent au projet des céréales et autres denrées alimentaires en complément de la récolte obtenue.
- ✓ La population se prépare aux travaux dans le jardin.





➤ Bokin, 2016 Penultimate village



Le puits du village de Bokin est situé loin du village et de l'école donc il est nécessaire d'installer des conduites d'eau afin de permettre à la population d'accéder facilement à l'eau potable et de pratiquer la récolte et l'élevage.

L'école n'a accès à l'eau que grâce à un puits d'eau pluvieuse de 10 mètres de profondeur creusé manuellement et duquel utilisé par les élèves pour arroser le jardin ou pour boire. Toutefois, cette façon implique trop de dangers pour la vie des enfants et du bétail qui risquent de tomber dedans. Le puits se trouve près d'un arbre et couvert par un tronc.



- ✓ **Jardin:** semés et récoltés: oignons, tomates et aubergines qui servent à varier l'alimentation des élèves dans la cantine.
- ✓ **Champs:** Premier semis en 2017 sur 2 hectares. En Octobre, 600 kg d'haricots ont été récoltés.
- ✓ **Elèves:** 189 pour l'année scolaire 2017-2018.
- ✓ Panneau solaire 2016.



Vieux villages bénéficiant du projet:

➤ **Saye, 2007.**

C'est le premier village à bénéficier de l'initiative "champs et jardins scolaires". Le projet a toujours compté sur les efforts fournis par les divers directeurs qui ont alterné au fil des ans, sans trouver toutefois le soutien de la part de toute la population. La coopération a commencé



vers la fin 2016 avec des travaux dans le jardin.

- ✓ **Jardin:** La plupart des activités des cultures ont été basées sur les oignons (l'excédent a été vendu), les aubergines, les salades et les melons.
- ✓ **Champs:** en phase d'élaboration.
- ✓ **Élèves:** 414 écoliers pour l'année scolaire 2017-2018.



➤ **Bingo, 2008.**

- ✓ **Jardin:** Les activités de récolte ont été faites d'oignons, tomates et d'aubergines et ont eu lieu de décembre à mai 2017. La quantité abondante de tomates a permis de vendre une partie qui servi à acheter du matériel didactique.
- ✓ **Champs:** Récolte de 800 kg entre haricots et mil sur une surface de 2 hectares.
- ✓ **Élèves:** 428 écoliers pour l'année scolaire 2017-2018.



➤ Ganzourou, 2009

L'école ne dispose pas de champ étant donné qu'elle se trouve à côté de la ville.

- ✓ **Jardin:** Panne importante de la pompe, en phase d'être arranger.
- ✓ Excellents résultats pour les élèves avec un taux de réussite de 100% dans le primaire et lycée.
- ✓ **Élèves :** 531 élèves pour l'année scolaire 2017-2018.



➤ Pallé, 2009

- ✓ **Jardin:** la récolte des oignons, des choux, des aubergines et de la salade s'est passée de décembre à mai 2017 sur une surface plus importante qu'auparavant. Cela a permis de diversifier l'alimentation des élèves et d'avoir des revenus de la vente.
- ✓ **Champs:** Récolte de maïs, haricots et arachides sur un total d'environ 4 Hectares de terre. Bonne récolte mais moins que les années précédentes (6 tonnes).
- ✓ **Élèves:** 488 écoliers bénéficieront de la consommation de ces aliments durant l'année scolaire 2017-2018.





➤ **Dana, 2010**

- ✓ **Jardin:** en ce qui concerne le jardin, après la réparation de la pompe du puits en mai 2017, on procédera avec les travaux dans les champs et en 2018 le développement des activités dans le jardin. **La réparation de la pompe a coûté CHF 530.69 des fonds d'AOREP.**
- ✓ **Champs:** récolte de 800 kg d'haricots.
- ✓ **Élèves:** 294 écoliers pour l'année scolaire 2017-2018.
- ✓ Il a été nécessaire de créer des classes de paillottes pour accueillir tous les élèves, car les 4 classes disponibles ne sont pas suffisantes.



➤ Niésséga, 2010

- ✓ **Jardins:** la surface a été élargie et présente toutes sortes de légumes. La récolte des pommes de terre fournit une alimentation variée aux élèves et génère aussi des revenus qui permettent de soutenir les enfants nécessiteux et orphelins.
- ✓ **Champs:** des arachides et des haricots ont été semés sur une superficie de 2,5 hectares et 1 tonne d'haricots a été récoltée ainsi qu'environ 200 kg d'arachides.
- ✓ **Elèves:** Alimentation pour 508 élèves durant l'année scolaire 2017-2018.
- ✓ **Installation d'un panneau solaire, pour un coût total de 998.50 CHF, fait par deux donateurs d'AOREP lors de la récolte de fonds de Noël 2017.**



➤ Koulwéogo, 2011

- ✓ **Jardin:** présente différents types de légumes et le surplus est vendu pour l'achat de matériel didactique et de médicaments.
- ✓ **Champs:** le mil et les haricots sont cultivés sur une superficie estimée à plus de 2 hectares; la récolte était moindre avec 120 kg d'haricots et 100 kg de mil.
- ✓ **Elèves:** 270 écoliers durant l'année scolaire 2017-2018.
- ✓ Le village a eu également les retombées positives du développement des projets de «panneaux solaires» et d'«élevage de poules».





➤ **Kolkom, 2011**

- ✓ **Jardin:** les activités potagères sont les oignons, les choux, les aubergines et les salades et ont eu lieu de décembre à mai 2017 sur une surface plus grande que celle d'avant, ce qui a permis de diversifier l'alimentation des élèves.
- ✓ **Champs:** récolte du mil et des haricots sur une superficie totale de 3 hectares. La récolte a été d'environ 600 kg.
- ✓ **Elèves:** 162 enfants pour l'année scolaire 2017-2018.



- ✓ L'école a été réhabilitée vu qu'elle risquait de s'écrouler. AOREP a financé la moitié pour un montant de CHF 1'904.39 tandis que, la commune de Boussou a couvert l'autre moitié.



➤ Bassi, 2012

- ✓ **Jardin:** récolte de l'oignon, du chou et de différentes salades qui ont servi à la cantine scolaire. Avec la vente de produits excédentaires des améliorations ont été apportées à l'école qui était en décadence.
- ✓ **Champs:** environ 700 kg d'haricots ont été récoltés sur une superficie d'environ 2.5 hectares.
- ✓ **Elèves:** 400 enfants pour l'année scolaire 2017-2018.



➤ **Kounkané, 2013**

- ✓ **Jardin:** la récolte de différents types de salades, d'aubergines, d'oignons, de choux qui ont servi à l'alimentation.
- ✓ **Champs:** on a semé sur 2 hectares le sorgho, le haricot et le mil mais la récolte était médiocre avec 300 kg et une petite quantité de mil à cause de mauvaise pluviométrie.
- ✓ **Élèves:** 187 écoliers pour l'année scolaire 2017-2018.
- ✓ Le village a eu les bénéfices du développement des projets de «panneaux solaires» et d'«élevage de poules».



➤ **Boussia, 2015**

- ✓ **Jardin:** la récolte a été faite d'oignon, de salade, d'aubergine, le piment et le chou qui ont servi à l'alimentation. Le surplus a été vendu pour l'achat de matériel didactique et médicinal.
- ✓ **Champs:** 2 hectares ont été semés avec une récolte de 500 kg d'haricot.
- ✓ **Élèves:** 215 pour l'année scolaire 2017-2018.
- ✓ **Installation d'un panneau solaire, pour un montant de 1'015.14 CHF donné par deux membres d'AOREP, durant Noël 2017.**





➤ Fallou, 2015

- ✓ **Jardin:** récolte de tomates, d'aubergines et d'oignons qui ont donné un excellent résultat aidant ainsi la cantine scolaire. Le revenu de la vente de l'excès a pu servir à soutenir les élèves nécessiteux.
- ✓ **Champs:** on a semé 2'5 hectares d'haricots pour une récolte de 500 kg.
- ✓ **Élèves:** 243 pour l'année scolaire 2017-2018.



Tous les villages ont reçu des semences et des engrains pour continuer leurs activités grâce à la vente des cartes solidaires pendant Noël dernier et aux donations des membres d'AOREP. Voir le bilan 2017.

En 2017, deux réunions ont eu lieu avec des représentants de tous les villages bénéficiant des projets développés par AOREP et avec les partenaires institutionnels afin d'échanger les expériences et les points de vue sur les développements, et aussi pour programmer les activités futures. La première réunion a eu lieu lors de la mission des membres AOREP Suisse le 11 mars et la seconde avec les membres AOREP section Burkina Faso le 10 juillet 2017.



Projet "dispensaire du village de Bingo" (2012): développements

L'objectif principal est de garantir l'accès aux soins pour une population en croissance constante tout en la sensibilisant et en l'éduquant à la fois en termes de promotion et de prévention de santé.

Le projet a débuté en décembre 2012 dans le village de Bingo (département d'Arbollé). La structure regroupe six villages Bingo, Karéo, Fallou, Donsin, Rabega et Boura. Les trois premiers villages mentionnés ont accès à la structure facilement grâce à la proximité et les moyens de communication, tandis que les trois autres villages sont distants de plus de 5 kilomètres et ont des difficultés à atteindre la structure pendant la saison des pluies.

Rappelons que la structure est la seule référence de première urgence sur plusieurs kilomètres et que seulement de janvier à octobre 2017 elle a accueilli 4'000 personnes. Les pathologies les plus rencontrées par le personnel du dispensaire étaient le paludisme (pour environ 53% des cas), la diarrhée, la malnutrition et la méningite. 122 ont effectué le planning familial. Dans tous les villages des rencontres de sensibilisations ont eu lieu.

Tous les enfants des villages ont été vaccinés.

Il est évident que grâce au dispensaire les conditions de vie des populations limitrophes se sont considérablement améliorées.



PROJETS D'AOREP AU MALI

MOPTI	SAVONNERIE SAADA CONSTRUCTION DU CENTRE DE FORMATION ET DE FABRICATION DU SAVON DE SAADA
SIKOULOU	ELEVAGE OVIN TAIKIRI CASE DE SANTE' (soutien) PUITS



Savonnerie SAADA pour les femmes du quartier TAIKIRI à Mopti (2013)

L'objectif du projet est de créer une activité génératrice de revenus pour le groupe des femmes SAADA (quartier TAIKIRI à Mopti), le renforcement de leurs compétences entrepreneuriales grâce à la production du savon à base du beurre de karité. De cette façon on entend:

- Lutter contre la pauvreté à travers la création d'un travail pour les femmes ;
- Améliorer les conditions sanitaires et de santé à travers des produits d'hygiène et moins chers (savon de karité) ;
- Atteindre la pleine indépendance opérationnelle et financière de la part des bénéficiaires ;
- Développer la communauté locale.

Au début du projet les femmes participantes étaient de 200, aujourd'hui elles sont plus de 600. Durant la phase préliminaire du projet, le savon produit était très simple. On est passé par la suite à l'aromatique et au médical, ensuite l'activité s'est diversifiée via la vente des aliments de bétails et les céréales. En Parallèle à l'activité de production, cette



année les femmes ont aussi spéculé sur le prix des aliments achetés pendant la période où les prix étaient bas en les revendant ensuite pour avoir des bénéfices.

Les principales activités réalisées au cours de 2017:

- Production de 300 cartons de savon de beurre de karité (chaque boîte contient 30 pièces de savon).
- Achat et vente de 600 sacs de riz.
- Cours de formation de la part d'un spécialiste de Bamako pour améliorer la confection du savon traditionnel.
- Pour soutenir d'autres femmes, les femmes SAADA ont donné au district de Diré un stock de céréales qui est géré par des femmes du lieu.
- Grâce au solde positif du compte, elles ont décidé d'introduire la "Tontine"; un micro-crédit traditionnel pour 25 autres femmes (5 groupes de 5 femmes).

Sur le compte des femmes de SAADA il y a CFA 2'050.000, égal à Euro 3.126-.



Centre de formation et de fabrication de savon pour les femmes de SAADA (2017)



Le projet de la savonnerie SAADA a été financé par la **Fondation atDta** en 2013. Comme décrit dans le projet précédent, les femmes de SAADA sont plus de 600. La situation d'instabilité et d'insécurité dans le pays, surtout dans le Nord et dans la région de Mopti n'a pas empêché les femmes de continuer leurs activités en générant des revenus qui ont aidé plusieurs familles.

La structure où se trouve la savonnerie est un don de la Commune de Mopti. Toutefois, il s'agit d'un très petit espace qui ne permet pas aux femmes de travailler et de stocker leurs productions et leurs achats. Un hangar a été construit à l'extérieur de la savonnerie mais il est découvert, donc à risque des agressions et du vol.

Il a été convenu d'acheter un terrain et de construire une fabrique de savon, un centre de formation pour les femmes et les filles. Le centre deviendra un moyen de développement pour toute la ville.

La Fondation atDta a financé tout le projet avec un montant de 15'974.17 le 25.09.2017, alors que les femmes de SAADA s'occuperont de l'équipement du centre pour un montant de 3'050 Euro.

Les objectifs du projet sont :

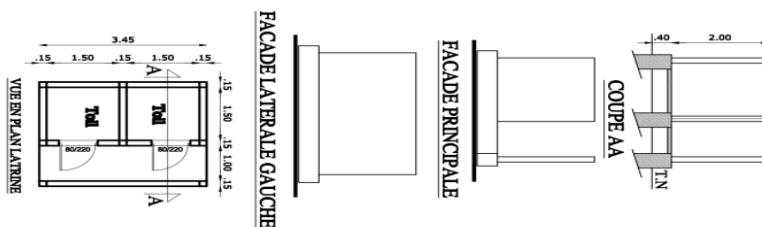
- ✓ Construire un centre qui assure la sécurité aux femmes ;
- ✓ Améliorer l'environnement de travail dans des locaux équipés pour la production de savon ;
- ✓ Permettre aux femmes de stocker leurs productions en toute sécurité ;



- ✓ Transmettre les connaissances aux filles ;
- ✓ Réaliser des activités génératrices de revenus afin de lutter contre la pauvreté.

Le terrain a été acheté en novembre 2017. Le plan des constructions de la structure a été réalisé la même période. Fin décembre 2017 nous avons obtenu l'autorisation pour construire. Les travaux débuteront en janvier 2018.

Plan de la structure du centre



Case de Santé MATERI (2014/2015)

La case de santé MATERI a été réalisée en 2015. Avant sa construction, la propagation du typhus, de l'hépatite et d'autres maladies était à l'ordre du jour. Ceci à cause du fait que la population des lieux et des villages limitrophes, surtout les enfants et les femmes enceintes n'avaient aucun accès aux soins. En outre, on assistait aux cas de décès des femmes pendant l'accouchement à cause des complications. Même en 2017 AOREP continue à prendre en charge les salaires des infirmières en soutenant la case de santé.

En 2017, plus de 550 personnes ont été traitées, 250 enfants ont été vaccinés et 12 accouchements ont été effectués.

On espère qu'en 2018 la case de santé puisse être reconnue dans le réseau CSCOM « Centre de santé communautaire » puisque la case de santé possède toutes les conditions requises et que le personnel médical sera fourni par l'état.

La case de santé a demandé un montant de CHF 1'043.83 provenant des fonds d'AOREP.



Puits dans le village de Sikoulou



Durant plusieurs années les activités de la population du village de Sikoulou ont été entravées par le manque d'eau potable. Une étude de faisabilité a été donc faite pour la construction d'un puits qui, en juillet 2017, a vu son achèvement. Le puits présente une profondeur de 93 mètres et un château d'eau a été installé avec une pompe pour amener l'eau à la surface et muni de panneaux solaires pour alimenter le tout. En outre, la population du village a été sensibilisée à la création d'un comité de gestion composé de sept personnes : cinq femmes, dont deux infirmières de la Case de santé et deux hommes.

Les **objectifs** et les activités liés à la possibilité de boire de l'eau potable peuvent être résumés comme suit :

- ✓ Réduction des maladies dues à l'eau dans les marres d'eau, manque d'hygiène surtout chez les enfants;
- ✓ Diminution de la mortalité du bétail ;
- ✓ Améliorer l'alimentation grâce à l'irrigation des jardins ;
- ✓ Avec la récolte, les femmes pourront profiter de la plate-forme multifonctionnelle réalisée en 2011 ;
- ✓ La Case de santé réalisée en 2014/2015 aura accès à l'eau avec tous les aspects liés à l'hygiène et la propreté que cela entraîne ;
- ✓ Elevage des bovins, ovin et des poules locaux destinés à la consommation et la vente.



En 2016 AOREP a obtenu des fonds pour l'excavation du puits, les canalisations et les panneaux solaires pour la pompe, distribués comme suit :

- ✓ CHF 3'000 de deux membres AOREP en 2016.
- ✓ CHF 1'200 de la Commune d'Origlio le 23.12.2016 à travers FOSIT
- ✓ CHF 2'850 de la part d'AIL le 17.03.2017 à travers FOSIT

La construction du puits s'est terminée en juillet 2017 et a coûté CFA 4'567.250 soit CHF 7'713.44.



Activité génératrice de revenus TAIKIRI début du projet (2017-2018)

Dans le quartier de TAIKIRI à Mopti, les conditions d'extrême pauvreté ne permettent pas aux membres de la communauté de posséder un élevage avec lequel ils peuvent nourrir leur propre famille.

Un projet a été mis en œuvre impliquant 25 femmes. Chacune d'eux reçoit une brebis et un mouton à élever qui, grâce à la procréation, peuvent donner vie à des agneaux qui vont être soignés à leur tour, permettant ainsi aux femmes de posséder un petit troupeau.

Le projet a démarré en 2017 avec la sélection et la sensibilisation des femmes, la préparation et la clôture des terres et la supervision de la part d'AOREP section Mali et en 2018 le projet entrera dans la véritable phase opérationnelle avec l'achat et l'attribution des ovins.

Les objectifs du projet en question sont multiples et consistent :

- ✓ Créer une situation favorable au développement des activités génératrices de revenus en mettant l'accent sur l'autonomisation des femmes en soutenant les activités féminines dans un contexte socialement pauvre ;
- ✓ Obtenir l'indépendance opérationnelle et financière de la part des sujets participants ;
- ✓ Apporter une aide qui contribuera activement au développement de la communauté locale ;
- ✓ Créer un réseau et un sens de solidarité entre les femmes.

Les effets du projet seront positifs pour la qualité de l'alimentation des familles, en particulier le revenu maternel pourra apporter le soutien surtout aux enfants qui souffrent de malnutrition chronique.

Les revenus des ventes du bétail créeront d'autres activités comme le traitement de la teinture de peau.

Grâce à l'engrais provenant des animaux, l'agriculture familiale se développera, il sera donc possible d'avoir des légumes destinés à la consommation des familles et à la vente.

Le coût total du projet (2017-2020) est de 8'586.80 CHF, la Chancellerie d'état contribuera à travers FOSIT avec un montant de CHF 3'200-. Le projet sera lancé en janvier 2018.



PROJET D'AOREP EN PALESTINE A GAZA

AOREP a envoyé des fonds à Gaza pour la continuité des projets « Lunettes pour enfants et adultes » et pour le projet « Réduction de la répression psychologique des enfants » le 13.02.2017 pour un montant de **CHF 4'244.97**, qui provient des diverses initiatives et donations privées et des membres d'AORE. Toutefois, les fonds sont retournés à la source à cause d'une décision du Ministère de l'Economie et des problèmes concernant le renouvellement de la reconnaissance de nos partenaires : l'Association Palestinienne des pêches et des sports maritimes. AOREP attend la confirmation pour l'envoi des fonds.



Contributions aux divers représentants des sections AOREP

- **AOREP SECTION MALI: CHF 1'075.56**
- **AOREP SECTION NIGER: CHF 2'594.12**
- **AOREP SECTION BURKINA FASO: CHF 4'138.54**

Pour les membres du Burkina Faso une nouvelle moto a été achetée pour les différents déplacements de monitoring dans les différents villages. La moto a été offerte par deux membres d'AOREP.





ACTIVITÉS AOREP POUR 2018

BURKINA FASO

- Projet « Champs et jardins scolaires » à Kibilo, Pilinpikou, Silli et Gomponsome. Chaque village nécessite d'un montant de 3'318.500- CFA soit 5'061- Euro.
- **La population et les élèves de l'école de Bokin** n'ont pas accès à l'eau facilité en raison de la distance du puits du village, pour cela il a été décidé de demander un devis pour l'installation des panneaux et des conduites d'eau qui permettront d'avoir des robinets pour le village et à l'intérieur de l'école. Le montant demandé est de 5'685.000 -CFA soit 8'670- Euro.
- Projet « Élevage de poules » dans les écoles qui ont fait la demande : Niésséga, Kolkom, Saye. Le montant nécessaire dépend du nombre des bénéficiaires et remonte entre 5'800- et 6'500- Euro.
- Construction d'une classe à Dana. Le devis est de 7'450.000 -CFA soit 11'353- Euro.
- Projet « Tribune Jeune » Camping 2018.
- **Panneaux solaires** pour Bingo, Niésséga a besoin d'un second panneau parce que l'école a beaucoup de classes, en outre, l'école de Ganzourou a besoin de deux panneaux solaires. Un panneau solaire coûte 500'000- CFA soit 763- Euro. Reste le transfert pour l'installation dans les villages les plus lointains ce qui change le prix.

MALI

- **Projet de clinique médicale mobile.** Le cercle de Ténenkou avec ses 4 arrondissements Toguérécoumbé, Diodiori, Sossobè et Dioura, nécessitent d'un accès aux soins à travers une clinique mobile afin de:

- Faciliter l'accès aux soins pour toute la population ;
- Organiser des sessions de sensibilisation sur plusieurs thèmes pour renforcer la prévention globale ;
- Des activités qui permettront d'identifier les cas spécifiques qui nécessiteront des soins spécialisés dans la région ;
- Création d'un laboratoire d'analyse médicale mobile et d'un échographe pour le diagnostic préventif des complications liées à la grossesse ;
- Instaurer la communication pour le changement de comportement.

Le projet nécessite d'un montant de 13'150.000- CFA soit 20'048- Euro.

- **Activités génératrices de revenus** : les femmes d'ethnie peuhl du quartier TAIKIRI vivent dans une situation d'extrême pauvreté, après le démarrage des activités génératrices de revenus par l'élevage ovin pour un groupe de femmes et d'après une étude de faisabilité et discussion avec les femmes, il a été décidé de développer une autre activité génératrice de revenu pour 25 femmes avec l'élevage bovin. Le montant pour la réalisation de cette initiative s'élève à 5'190.000- CFA soit 7'930- Euro.

NIGER

- **Foyer Mabrouka pour les enfants à Tanout** : Après la restructuration de la structure et la clôture avec des haies et des arbres à peine plantés, il urge de créer une protection en banco « terre ou argile mélangée à la paille pour fabriquer des briques » pour créer une protection au nord. Dans cette zone, le désert avance de manière rapide avec tous les risques que cela comporte. L'estimation des travaux s'élève à 6'000.000- CFA soit 9'147 Euro-.
- **Foyer Mabrouka** : Achat d'un nouveau congélateur avec panneau solaire pour éviter la détérioration des aliments. Cela se produit à cause des coupures d'électricité qui sont récurrentes dernièrement à Tanout et peuvent durer plusieurs jours. Le montant nécessaire est de 1'300.000- CFA soit 1'983- Euro.

PALESTINE

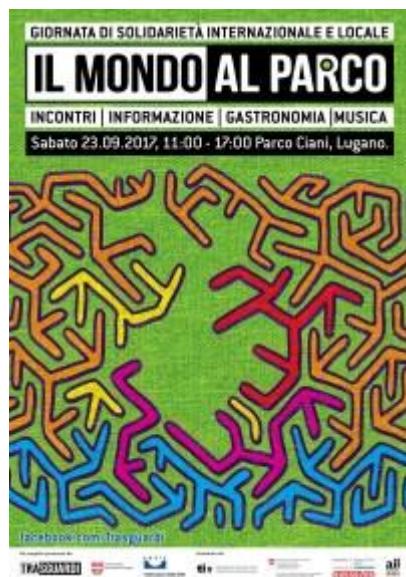
- **Lunettes pour enfants et adultes à Gaza.**
 AOREP a l'intention de continuer à aider les enfants qui ont des problèmes de vue et a l'intention d'étendre l'aide aux adultes qui ont fait la requête.
- **Projet réduction de la répression psychologique des enfants à Gaza.**
 Vu le succès enregistré après la réalisation de la première phase du projet, AOREP a l'intention de continuer avec la seconde phase du projet au profit des enfants.
Le montant demandé pour la deuxième phase est de CHF 9'914-.

EVENEMENTS

Le 23 septembre, AOREP a participé à la manifestation « Il Mondo al Parco » qui fait partie du programme Trasguardi créé par le FOSIT en collaboration avec la Division de Prévention et du Soutien de la ville de Lugano et avec pour Service l'Intégration.

Plusieurs ONG étaient présentes avec des éventaires et des stands. En cette occasion AOREP a offert aux participants et passants 600 pommes avec une carte « un geste de solidarité par jour empêche l'indifférence de bondir ». La coopérative Migros a contribué avec CHF 50 pour l'achat des pommes.

En outre, on a mis en vente des produits réalisés par Manuela comme des beignets, du sel aux herbes, du gingembre du Niger outre, à la vente de tissus africains et différents bijoux.





Samedi 7 octobre 2017, à la place Dante, a eu lieu la neuvième édition de « **Risiamo con i Bambini** ».

Les volontaires se sont mis à la vente de riz de 1 KG à CHF 5'50, au centre-ville et plus tard à des amis et connaissances.

Cette année, 400 kg de riz ont été commandés à la société **Primefood** de Chiasso, qui soutient AOREP depuis des années. Cette fois, Primefood a offert gentiment tout le riz en donnant la possibilité à AOREP d'avoir le plus possible de recettes de la vente.



L'intégralité du revenu est destinée comme d'habitude au Foyer Mabrouka pour enfants de Tanout au Niger. Les recettes s'élèvent à **CHF 3'211.45**.

Cette année aussi, pendant la période de Noël, nous avons réalisé des cartes solidaires pour les projets suivants : Foyer Mabrouka pour enfants, Centre KOGLI_BA pour les garçons, Champs et jardins scolaires, lunettes pour les enfants de Gaza et le soutien de la seconde phase pour les enfants traumatisés à Gaza.

La vente des cartes solidaires ainsi que les gains des produits Tessinois Bio de Manuela ont rapporté le montant de CHF 1'686.80, outre les donations pour les panneaux solaires dans les écoles de Niésséga et Boussia citées dans le rapport.

*La review des comptes est effectuée gratuitement par
BDO S.A, Lugano*

*AOREP, Afrique Moyen Orient remercie infiniment tous
ceux qui ont soutenu et collaboré dans la réalisation des
projets et événements.*

*AOREP, Afrique Moyen Orient informe que toutes les
dépenses de bureau ou administratives sont soutenues
entièvement par ses membres; de même pour les voyages
qui s'effectuent pour les missions en Afrique sont financés
exclusivement par chaque membre qui participe à la
mission.*

*Les fonds destinés aux différents projets arrivent
entièvement à destination.*

